II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

RÅDET

RÅDETS AFGØRELSE

af 23. april 1990

om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Schweiz om forenkling af kontrol og formaliteter i forbindelse med godstransport

(90/216/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab, særlig artikel 113,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtning:

Indgåelsen af aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Schweiz om forenkling af kontrol og formaliteter i forbindelse med godstransport skal sikre en mere flydende trafikafvikling ved passage over grænserne mellem de kontraherende parter; det vil derfor være hensigtsmæssigt at godkende nævnte aftale —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

Aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Schweiz om forenkling af kontrol og formaliteter i forbindelse med godstransport godkendes herved på Fællesskabets vegne.

Teksten til aftalen er knyttet til denne afgørelse.

Artikel 2

Fællesskabet er i Den Blandede Kommission, der er foreskrevet i artikel 15 i aftalen, repræsenteret ved Kommissionen bistået af repræsentanter for medlemsstaterne.

Artikel 3

Formanden for Rådet foranstalter den notifikation, der er omhandlet i artikel 22 i aftalen.

Udfærdiget i Luxembourg, den 23. april 1990.

På Rådets vegne

A. REYNOLDS

Formand